

2.2 Innenraum Spannungswandler

Indoor Voltage Transformers

2.2.1 EINPOLIG ISOLIERT

Die Spannungswandler der Typenreihen EGS / EGG / EK (einpolig isoliert) sind wartungsfreie Gießharzwandler für Innenraum-Anwendungen, ausgelegt für Spannungen bis $U_m = 36 \text{ kV}$. Sie entsprechen diversen nationalen und internationalen Vorschriften (IEC 61869-3, VDE 0414, DIN 42600, ANSI, GOST etc.).

2.2.1 EARTHED

The Voltage Transformers series EGS / EGG / EK (single-pole insulated) are maintenance-free cast-resin transformers for indoor application for system voltage U_m up to 36 kV. They comply with various national and international standards (IEC 61869-3, VDE 0414, DIN 42600, ANSI, GOST etc.).

DATENBLATT // DATA SHEET

TYP // TYPE	EGS10 *)	EGG10	EK12 **)	EGS20 *)	EGG20	EGS30
BEMESSUNGSDATEN STANDARDAUSFÜHRUNG // STANDARD RATED VALUES						
Max. primäre Bem.-Stromstärke max. rated primary current	12 / $\sqrt{3}$ kV			24 / $\sqrt{3}$ kV		36 / $\sqrt{3}$ kV
Sekundäre Bem.-Spannung rated secondary voltage		100 / $\sqrt{3}$ V oder / or 110 / $\sqrt{3}$ V ¹⁾				
Isolationsniveau insulation level	12 / 28 / 75 kV oder / or 17,5 / 38 / 95 kV	12 / 28 / 75 kV		24 / 50 / 125 kV		36 / 70 / 170 kV
Bemessungsfrequenz rated frequency		16 $\frac{2}{3}$... 50 ... 60 Hz				
SEKUNDÄRWICKLUNGEN // SECONDARY WINDING CHARACTERISTICS						
Anzahl der Sekundärklemmen number of secondary terminals			3			
Bem.-Leistung (Normwerte) rated output burden		5 / 10 / 15 / 30 ... VA				
Norm-Genauigkeitsklassen rated accuracy class		0.2 / 0.5 / 1 / 3P / 6P				

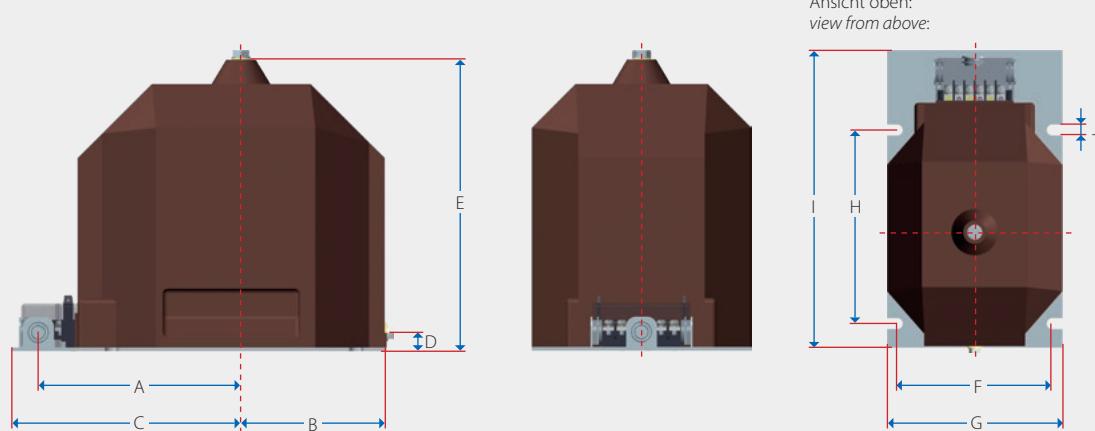
^{*)} schmale Bauform nach DIN42600 Teil 9
narrow design acc. DIN42600 part 9

Andere Daten auf Anfrage möglich
Other specification possible on request

^{**)} kleine Bauform nach DIN42600 Teil 7
small design acc. DIN42600 part 7



ABMASSE // DIMENSIONS



23

TYP // TYPE	EGS10*)	EGG10	EK12 **)	EGS20 *)	EGG20	EGS30
ABMESSUNGEN (mm) // DIMENSIONS (mm)						
A	124	150	145	152	209	187
B	150	150	110	178	152	170
C	175	174	165	170	232	215
D	20	20	20	20	20	20
E	200/220	240	160	230/280	300	390
F	125	175	155	150	200	221
G	148	200	190	175	226	250
H	276	225	155	280	250	300
I	325	324	275	330	384	385
J	11	11	11	11	14	14
Gewicht ca. Weight approx.	18 kg	30 kg	18 kg	26 kg	38 kg	61 kg

*) schmale Bauform nach DIN42600 Teil 9
narrow design acc. DIN42600 part 9

**) kleine Bauform nach DIN42600 Teil 7
small design acc. DIN42600 part 7